

Home Care Nursing Handbook

居家護理手冊

Carolyn J. Humphrey, RN, MS 著

李英美、劉欣宜、洪慧真、洪美英、周雨樺 譯



本書為協助護理人員執行居家照護業務的照護指引，
讓居家照護專業人員可以用有效的規劃照護方式，
協助患者適應各種情況與病況，並得到最適當的居家照顧。

Home Care Nursing Handbook

居家護理手冊

「居家護理手冊，可應用於許多護理和輔助情境上，是一本多樣化和可讀性高的參考書籍……；這本書已跟隨我至每個工作，並在我的書架上占了一個很重要的位置。」

Kriss Ann Loughman, MSN, RN, C, 老人學臨床專科護理師

「……居家護理手冊是一本優秀的參考書籍，尤其是對即將要進入居家照護領域的新護理人員而言，更有助益……；在此經濟化的時代，人們得看緊荷包，而本書提供了不少解決方法，讓人們不必花費太多即擁有正確的居家照護知識。」

Joan Grasso, 巨石社區居家照護專業人士

「在我發現這本書之前，我始終覺得自己是單獨在這領域中，沒有同好或資源；現在我的護理口袋中有了這本手冊，遇到困難時，它總能幫助我，給我立即又有助益的建議和方向。」

Mary Curry Narayan 專科護理師

臺北醫學大學圖書館
限館內閱覽

57-11-5014-7 (419)

五南文化事業

五南圖書出版公司



目錄

第一章	有效的實務策略 (劉欣宜 譯)	01
	訪視的準備	01
	訪視護理箱	02
	訪視活動	05
	決定護理訪視的頻率和期間	14
	結束訪視	18
	訪視後的評值	18
	個案討論會	19
	追蹤訪視	19
	無法預期且緊急的情況	19
	在家中自然死亡	20
	病患結案	20
	結案的總結	21
	轉介其他服務	22
	轉介至其他機構	30
	轉介安寧療護	30
	補助	35
	訪視的紀錄文件	39
第二章	評估指引 (劉欣宜 譯)	47
	健康和疾病史	47
	成果評估資料和功能狀態的評量	50
	心理社會和精神層面的評估	51
	家庭評估	68
	文化評估	70
	文化評估的工具	71
	安全 / 環境評估	73
	安全 / 環境工具	73

	藥物治療的評估	77
	營養篩檢和評估	80
	身體評估	85
第三章	神經功能損傷之病患 (劉欣宜 譯)	113
	常見的問題	113
	可能的醫學診斷	115
	成果	115
	針對損傷病患常見的介入措施	115
	程序	124
第四章	肌肉骨骼損傷之病患 (劉欣宜 譯)	139
	常見的問題與可能的醫學診斷	139
	成果	140
	損傷病患的介入措施	140
第五章	心臟血管功能損傷之病患 (洪美英、周雨樺 譯)	155
	常見的問題與可能的醫學診斷	155
	結果	156
	一般心臟評估	156
	處理	159
第六章	肺功能損傷之病患 (洪美英、周雨樺 譯)	173
	常見的問題與可能的醫學診斷	173
	結果	173
	肺部功能受損之一般處理	174
第七章	循環損傷 / 周邊血管損傷之病患	
	(洪美英、周雨樺 譯)	193
	常見的問題與可能的醫學診斷	193
	結果	193
	普遍對於損傷的處理	194

第八章		腸胃功能損傷之病患 (李英美、周雨樺 譯)201
		常見的問題與可能的醫學診斷	201
		潛在性的結果	202
		對損害的一般處置	202
第九章		泌尿系統功能損傷之病患 (李英美、周雨樺 譯)223
		常見的問題與可能的醫學診斷	223
		目標	223
		失禁	224
		常用損傷的處置	225
第十章		皮膚完整性受損之病患 (李英美、周雨樺 譯)231
		常見的問題與可能的醫學診斷	231
		目標	231
		處置	232
第十一章		人類免疫缺乏病毒和後天免疫不全症候群之病患 (李英美、周雨樺 譯)259
		常見的問題	259
		可能的醫學診斷	260
		目標	260
		定義	261
		HIV的傳染	261
		HIV相關的檢查	262
		疾病的進展	262
		臨床HIV感染的種類	262
		損傷的一般處置	265
第十二章		認知功能障礙病患的照護 (洪慧真 譯)279
		常見的問題	280
		可能的醫學診斷	280
		結果	281
		措施	281

第十三章 行為問題的照護 (洪慧真 譯)	287
常見的問題與可能的醫學診斷	287
結果	288
行為管理的一般處置	289
第十四章 糖尿病病患的照護 (洪慧真 譯)	293
常見的問題與可能的醫學診斷	293
結果	294
預防損傷的處理	294
第十五章 癌症病患的照護 (洪慧真 譯)	311
常見的問題	312
可能的醫學診斷	312
結果	313
損傷的一般處置	314
第十六章 疼痛病患的照護 (洪慧真 譯)	335
常見的問題與可能的醫學診斷	335
結果	336
疼痛管理及評估的概念	336
藥物學治療措施	340
非藥物治療措施	350
第十七章 液體治療指引 (洪美英、周雨樺 譯)	355
病患及照顧者的教育	355
導管的種類	356
沖洗	357
導管插入部位之準備與照顧	358
換藥	358
更換管路	359
評估植入的接口	360

	計算流速	360
	在家中第一劑藥物給予	362
	藥物不相容	364
	特殊藥物之考量	365
	胺基醣甘類 (Aminoglycosides)	365
	合併症	366
	家中之全腸外營養 (TPN) 給與	371
	教導照顧者	372
附錄A	疾病控制和預防中心的隔離指導方針：感染控制的標準警戒 (李英美、周雨樺 譯)	373
附錄B	OASIS-B資料套 (李英美、周雨樺 譯)	377
附錄C	美國全國性的資源住址姓名錄 (李英美、周雨樺 譯)	405
附錄D	傷口和皮膚照顧產品的製造商 (李英美、周雨樺 譯)	443
附錄E	常見飲食補充劑 (李英美、周雨樺 譯)	447
附錄F	常見正常成人的實驗室數值參考範圍 (李英美、周雨樺 譯)	449
附錄G	等值的度量單位和重量單位 (李英美、周雨樺 譯)	453
附錄H	有益的注意事項和即時的設備 (李英美、周雨樺 譯)	457